

Conceptronic 4RWC/6RWU Snelstart handleiding

Gefeliciteerd met uw Conceptronic 4-in-1 of 6-in-1 kaartlezer/schrijver.

In de bijgaande Snelstart handleiding wordt stap voor stap uitgelegd hoe u de Conceptronic 4RWC / 6RWU installeert op uw Notebook of PC. Ingeval van problemen adviseren wij u onze **support-site** te bezoeken (ga naar: www.conceptronic.net en klik op 'support/2-Tech'). Hier vindt u hoogstwaarschijnlijk de oplossing voor uw probleem.

Heeft u desondanks vragen met betrekking tot uw aankoop of heeft u support nodig bij het aansluiten dan kunt u direct bellen met het Conceptronic supportnummer

Voor Nederland: 0900-2024006 (€0,45 per minuut).

Voor België: 0902-41023 (€0,72 per minuut)

Om de gevraagde support te verlenen, hebben wij de volgende gegevens van u nodig:

- Duidelijke probleemomschrijving
- Versienummer van de drivers die u gebruikt (controleer altijd de Conceptronic website of u de laatste versie gebruikt).
- Type Notebook of computer systeem dat u gebruikt.
- Operating systeem dat u gebruikt.

Voor meer informatie over Conceptronic producten kunt u terecht op de Conceptronic website: www.conceptronic.net. Bij software/drivers installatie: Het is mogelijk dat onderstaande installatie iets afwijkt van de installatie op uw computer. Dit is afhankelijk van de Windows versie die u gebruikt.

1. Inhoud verpakking

1.1 De verpakking van de 4-in-1 kaartlezer/schrijver bevat de volgende onderdelen:

- Kaartlezer/schrijver met PCMCIA aansluiting
- Beschermhoesje voor de PCMCIA kaart

NEDERLANDS

- Deze snelstart handleiding
- Garantiekaart

1.2 De verpakking van de 6in-1 kaartlezer/schrijver bevat de volgende onderdelen:

- Kaartlezer/schrijver met USB aansluiting
- USB kabel (van aansluiting type A naar mini USB)
- Cd-rom met stuurprogramma's
- Deze snelstart handleiding
- Garantiekaart

2.1 Kenmerken

2.1.1 Kenmerken van de 4-in-1 kaartlezer/schrijver

- Gegevensuitwisseling met 3,3V SM/SD/MMC/MS geheugenkaarten via pc-kaart (type II)
- 8-bits en 16-bits toegang
- Ondersteunt de volgende geheugenkaarten:
 - SM connector: 3,3V SmartMediaCard kaart
 - SD/MMC connector: SecureDigital/MultiMedia kaart
 - MS connector: MemoryStick

2.1.2 Kenmerken van de 6-in-1 kaartlezer/schrijver

- Snelle gegevensuitwisseling met geheugenkaarten via 12 Mbps USB aansluiting van computer.
- Wordt van stroom voorzien via de USB kabel. Een stroomadapter is niet nodig.
- Ondersteunt hot-swapping en het standaard Windows ME en XP stuurprogramma voor Mass Storage Class stations.
- Aan/uit en lees/schrijf lampje.
- Ondersteunt de volgende geheugenkaarten:
 - SM Connector: 3,3V SmartMedia kaart
 - SD/MMC Connector: SecureDigital/MultiMediaCard kaart
 - MS Connector: Memory Stick
 - CF Connector: CompactFlash/IBM MicroDrive kaart
- Ondersteunde besturingssystemen:
 - Windows 98(SE) /ME /2000 en XP.

NEDERLANDS

- Mac OS 8.6 of nieuwer. Voor iMac modellen is iMac firmware versie 3.0 of nieuwer nodig.

2.2 Interfaces

2.2.1 Interfaces van de 4-in-1 kaartlezer/schrijver:

- SM, SD/MMC en MS (geheugenkaarten).
- 16-bits PCMCIA (in computer).

2.2.2 Interfaces van de 6-in-1 kaartlezer/schrijver:

- SM, SD/MMC, MS en CF (geheugenkaarten).
- Mini USB vrouwelijke aansluiting (kabel naar computer).
- Datasnelheden tot 12 Mbps.

2.3 LED indicatielampjes (alleen 6-in-1 kaartlezer/schrijver)

POWER: Geeft aan wanneer de USB kabel stroom levert

ACCESS: Geeft aan wanneer geheugenkaart(en) worden gelezen of beschreven

2.4 Ondersteunde besturingssystemen

- Windows 98(SE), Windows ME, Windows 2000 en Windows XP.
- Mac OS versie 8.6 of nieuwer

3 Installatie

3.1 Software installeren onder Windows 98(SE)/2000

3.1.1 Software 4-in-1 kaartlezer/schrijver installeren onder Windows 98(SE)

! Bij Windows 98(SE) moet u, wanneer u de PCMCIA kaart voor de eerste keer gebruikt, eerst het stuurprogramma installeren.

1. Plaats de PCMCIA kaart in uw pc en start Windows 98(SE). Als de 'Wizard nieuwe hardware' (New Hardware Wizard) verschijnt, klikt u op 'Volgende' (Next).
2. Selecteer 'Zoeken naar het beste stuurprogramma voor dit apparaat (Aanbevolen)' (Search for the best driver for my device (Recommended)) en klik op Volgende (Next).
3. Selecteer alleen 'Een locatie opgeven' (Specify a location) en geef in: C:\Windows\inf. Klik op Volgende (Next).
4. Windows vindt een stuurprogramma voor het apparaat. Klik op 'Volgende' (Next).
5. Klik op 'Volgende' (Next) om verder te gaan.

NEDERLANDS

6. Klik op 'Voltooien' (Finish) om de installatie af te ronden.

3.1.2 Software 6-in-1 kaartlezer/schrijver installeren onder Windows 98(SE) *Als u gebruik maakt van Windows ME of XP kunt u dit gedeelte overslaan*

1. Doe de cd-rom met het stuurprogramma in het cd-rom-station van uw pc.
2. Dubbelklik op het Windows bureaublad op 'Deze computer' en vervolgens op het cd-rom pictogram om naar de inhoud van de cd-rom met het stuurprogramma te gaan. Dubbelklik op het pictogram 'Setup' (in de hoofdmap van de cd-rom).
3. Om de installatie van de software af te ronden volgt u de instructies op het scherm.
4. Klik op 'Voltooien' (Finish) om de computer opnieuw te starten.

3.2 Hardware-installatie onder Windows98 (SE) / ME en 2000

3.2.1 4-in-1 kaartlezer/schrijver

Plaats eerst een geheugenkaart in de PCMCIA kaartlezer/schrijver. Plaats niet meer dan één kaart tegelijk. Doe de PCMCIA kaart in een vrij PCMCIA slot van uw pc. De geheugenkaart wordt automatisch gedetecteerd.

3.2.2 6-in-1 kaartlezer/schrijver

***Als u gebruik maakt van Windows ME of XP kunt u dit gedeelte overslaan.
In dat geval wordt het product automatisch geïnstalleerd nadat u het hebt aangesloten.***

Nadat u het stuurprogramma van uw USB kaartlezer geïnstalleerd hebt (zie 3.1.2) en uw systeem opnieuw hebt gestart, maakt u de installatie van de USB kaartlezer af door de volgende stappen uit te voeren.

1. Verbind uw USB kaartlezer via de USB kabel met een vrije USB poort van uw computer.
2. De computer detecteert en installeert de USB kaartlezer/schrijver automatisch.
3. Vervolgens worden vier pictogrammen van verwisselbare schijven toegevoegd, die de connectors voor de verschillende typen geheugenkaarten vertegenwoordigen.
4. De installatie is nu voltooid en de USB kaartlezer is klaar voor gebruik.

3.3 Software-installatie ongedaan maken onder Windows (alleen voor 6-in-1 kaartlezer/schrijver)

1. Koppel de lezer los van uw USB poort.
2. Klik op 'Start' -> 'Programma's' (Programs) -> USB Mass Storage Reader.

NEDERLANDS

3. Klik op 'Installatie ongedaan maken' (Uninstall).
4. In het volgende dialoogvenster klikt u ter bevestiging op 'Ja' (Yes).
5. De software en stuurprogrammabestanden van uw USB kaartlezer worden automatisch verwijderd.

Als u de USB kaartlezer weer wilt gebruiken, moet u de software opnieuw installeren.

4. Software onder Mac OS installeren

4.1 Software onder Mac OS installeren

! Gebruik het installatieprogramma USB Reader Installer alleen onder Mac OS versie 8.6 t/m 9.x. Onder Mac OS X (=10) versie 10.0 of 10.1 moet u het programma USB Reader Installer 10.0 of 10.1 gebruiken.

Installeer de extensie van de kaartlezer door de volgende instructies op te volgen:

1. Doe de installatie-cd in het cd-rom-station van uw Macintosh computer.
2. Dubbelklik op het bureaublad op het symbool van de cd en start het programma 'USB Reader Installer'. Vervolgens wordt de inhoud van het bestand 'Read me' getoond. Lees de informatie en klik op 'Doorgaan' (Continue). Wilt u deze informatie later nog eens lezen, dan kunt u het betreffende bestand vinden op de installatie-cd.
3. Vervolgens verschijnt het dialoogvenster van de Installer. Selecteer in het pop-up menu 'USB Reader Installer' en klik daarna op de knop 'Installeren' (Install) om de extensie te installeren.
4. Het volgende venster geeft aan dat u alle programma's moet afsluiten voor u met de installatie begint.
5. Klik op 'Doorgaan' (Continue), waarna het kopiëren van de bestanden wordt gestart. Als u eerst andere programma's af wilt sluiten, klikt u op 'Annuleren' (Cancel).
6. Als alle bestanden zijn gekopieerd, wordt het dialoogvenster 'Herstart' (Restart) getoond. Klik op 'Herstart' (Restart) om uw systeem opnieuw te starten of klik op 'Afsluiten' (Quit) om de Installer af te sluiten.

4.2 Hardware-installatie voor Mac OS

De installatie van de USB kaartlezer op uw systeem is bijzonder eenvoudig. Nadat u de extensie van de kaartlezer hebt geïnstalleerd en uw systeem opnieuw hebt gestart, sluit u de USB kaartlezer via een vrije USB poort aan op uw Macintosh computer, waarna het systeem voor de installatie zorgt.

NEDERLANDS

4.3 De lezer onder Mac OS gebruiken

Zo verschijnt het schijfsymbool van een geheugenkaart op uw bureaublad:
Sluit de USB kaartlezer/schrijver aan op de USB poort van uw Mac en doe de geheugenkaart in de USB kaartlezer/schrijver. Nu komt er op uw bureaublad een schijfsymbool bij dat de kaart vertegenwoordigt.

Bestanden en mappen uitwisselen tussen geheugenkaart en harde schijf

Via slepen en plaatsen kunt u bestanden of mappen van en naar uw schijf verplaatsen, net zoals u dat gewend bent met systeemschijven of andere Macintosh opslagapparaten.

WAARSCHUWING!

Vergeet niet om het schijfsymbool van de geheugenkaart naar de prullenbak te slepen voordat u de geheugenkaart uit de kaartlezer/schrijver haalt of deze loskoppelt van de USB aansluiting van de computer.

4.4 Installatie extensie ongedaan maken onder Mac OS

Als u de geïnstalleerde extensie van uw systeem wilt verwijderen, herhaalt u de stappen 1 tot 3 van de installatieprocedure, met dit verschil dat u in het pop-up menu van het Installer dialoogvenster de keuze 'Uninstall' selecteert.

Klik op 'Uninstall' om de extensie te verwijderen. Na het verwijderen kan de volgende waarschuwing worden getoond: 'Sommige bestanden/mappen kunnen niet worden verwijderd' (Some files/ folders could not be deleted). Negeer deze melding door op 'OK' te klikken.

Conceptronic 4RWC/6RWU Quick Start Guide

Congratulations on the purchase of your Conceptronic 4-in-1 or 6-in-1 Card Reader/ Writer.

The enclosed Hardware Installation Guide gives you a step by step explanation of how to install the Conceptronic 4RWC / 6RWU on your Notebook/PC. When problems occur, we advise you to go to our **support-site** (go to www.conceptronic.net and click 'support/2-Tech'). Here you will find a lot of possibilities to solve your problems.

In order to provide the requested support we need the following details from you:

- A clear description of the problem;
- Version number of the drivers you are using (always check the Conceptronic website to see whether you are using the latest version);
- Type of Notebook/PC you are using;
- Operating system you are using

For more information about Conceptronic products, please visit the Conceptronic Web Site: www.conceptronic.net.

The Software installation as described below, may be slightly different from the installation on your computer. This depends on the Windows version you are using.

1. Package

1.2 4-in-1 Card Reader/ Writer package contents

- PCMCIA Card Reader/ Writer
- Soft protection bag for PCMCIA Card
- This Quick Start Guide
- Warranty Card

1.3 6-in-1 Card Reader/ Writer package contents

- USB Card Reader/ Writer
- USB Cable (Type A connector to mini USB)
- Driver CD-ROM
- This Quick Start Guide

ENGLISH

- Warranty card

2.1 Features

2.1.1 Features: 4-in-1 Card Reader/ Writer

- Converts 3.3V SM/ SD/ MMC and MS to type II PC Card
- Conform to 8-bit and 16-bit access
- Support for the following memory cards;
 - SM Socket: 3.3V SmartMedia Card
 - SD/MMC Socket: SecureDigital/ MultiMedia Card
 - MS Socket: Memory Stick

2.1.2 Features: 6-in-1 Card Reader/ Writer

- High-speed (12 Mbps) USB interface access for the memory cards.
- USB powered. AC power adapter is not required.
- Supports Hot-Swapping and Mass Storage Class Drive, Adopts to native driver provided by Windows ME and XP.
- Power and Access led.
- Support for the following memory cards;
 - SM Socket: 3.3V SmartMedia Card
 - SD/MMC Socket: SecureDigital/ MultiMedia Card
 - MS Socket: Memory Stick
 - CF Socket: CompactFlash Card/ IBM MicroDrive
- Supported Operating systems:
 - Windows 98(SE) /ME /2000 and XP.
 - Mac OS 8.6 or later versions. iMac Series require iMac Firmware 3.0 or later.

2.2 Interfaces

2.2.1 4-in-1 Card Reader/Writer Interfaces

- SM, SD/MMC and MS.
- 16-bit PCMCIA Interface.

2.2.2 6-in-1 Card Reader/Writer Interfaces

- SM, SD/MMC, MS and CF Socket Interface.
- One MiniUSB Female connector.
- Data rates up to 12 Mbps.

ENGLISH

2.3 LED Indication (6-in-1 Card Reader/ Writer only)

POWER: Indicate when bus power is available

ACCESS: Indicates when memory card(s) is (are) accessed

2.4 Operating systems supported

- Windows 98(SE), Windows ME, Windows 2000 and Windows XP.
- Mac OS 8.6 or later versions.

3 Installation

3.1 Software Installation for Windows 98(SE)/ 2000

3.1.1 Software installation for Windows 98(SE) 4-in-1 Card Reader/ Writer

! For Windows 98(SE) you need to install a driver, when using the PCMCIA Card for the first time.

1. Insert the PCMCIA Card and boot your computer to Windows 98(SE). A 'New Hardware Wizard' will appear, click 'Next'.
2. Select 'Search for the best driver for my device (Recommended), click 'Next'
3. Select only 'Specify a location', type: C:\Windows\inf, click 'Next'.
4. Windows finds a driver for the device, click 'Next'.
5. Click 'Next' to continue
6. Click 'Finish' to complete

3.1.2 Software installation for Windows 6-in-1 Card Reader/ Writer

You can skip this chapter if your Operating System is Windows ME or XP

1. Insert the Driver CD-ROM into the CD-ROM drive.
2. Double-click the CD-ROM icon in 'My Computer' to browse the contents of the Driver CD-ROM. Double click the 'Setup' icon. (In the root of the CD-ROM)
3. Follow the on-screen instructions to complete the software installation.
4. Click 'Finish' to restart the computer.

3.2 Hardware Setup for Windows98 (SE) / ME and 2000

3.2.1 4-in-1 Card Reader/ Writer.

First insert the memory card into the PCMCIA Card Reader/ Writer. Please insert one memory card at one time. Insert the PCMCIA Card in a free PCMCIA slot of your computer. The memory card will be automatically detected.

ENGLISH

3.2.2 6-in-1 Card Reader/ Writer

You can skip this chapter if your Operating System is Windows ME or XP, the product will be installed automatically when you connect it.

After completing the device driver setup for your USB Card Reader and after restarting the system, please follow the next steps to complete the installation of the USB Card Reader.

1. Connect the USB Cable to your USB Card Reader into an available USB port of your computer.
2. Your computer will automatically detect and install the USB Card Reader.
3. Four Removable Disk icons will be added, which represents the sockets.
4. The installation is complete; the USB Card Reader is ready for use.

3.3 Uninstall the Software for Windows (6-in-1 Card Reader/ Writer only)

1. Unplug the reader from the USB port.
2. Click 'Start'-> 'Programs'-> USB Mass Storage Reader.
3. Click 'Uninstall'.
4. A confirming dialog box appears, click 'Yes'.
5. The software and driver files of your USB Card Reader will be removed automatically.

To use the USB Card reader again, you will need to setup the software again.

4. Installation for Mac OS

4.1 Software installation for Mac OS

! Use USB Reader Installer for Mac OS 8.6 Or higher, not for Mac OS 10 or 10.1. For Mac OS 10 or 10.1, use USB reader installer 10.0 or 10.1.

Install device driver according to following instructions:

1. Insert the Setup Disc into the CD-ROM drive of your Macintosh computer.
2. Double-click the CD-ROM icon on the desktop and then run the 'USB Reader Installer' application, the content of 'Read me' appears. Click on 'Continue' to proceed. You can also find this file in the 'Setup Disc' if you want to view it later on.
3. The 'Installer Dialog' appears. Select 'USB Reader Installer' in the pop-up menu and then click on the 'Install' button to install the device driver.

ENGLISH

4. A warning dialog will appear on the screen telling you that you should quit all running applications before installation.
5. Click 'Continue' button to start copying files. Click on 'Cancel' if you want to quit other running applications first.
6. After copying files is completed, the 'Restart dialog' appears. Click on 'Restart' button to restart the system or click 'Quit' to exit the installer.

4.2 Hardware setup for Mac OS

Installing the USB Card Reader to your system is easy. After completing the device driver installation and restarting your system, simply plug your USB Card Reader into an available USB port on your Macintosh computer, then the system will do the installation.

4.3 Using the reader on Mac OS

Showing a disk icon on your desktop:

Insert your USB Card Reader /Writer into the USB port of the Mac, then insert your flash card into the slot of the USB Card Reader/ Writer, a disk icon will appear on desktop representing the card.

Accessing files or folders to the disk

You can drag and drop files or folders from/to the disk just like you do to system HD or other Macintosh storage devices.

WARNING!

Remember to drag the disk icon representing the storage card to the trash box before extracting the card from the reader or unplugging the reader unit from the USB port.

4.4 Uninstall driver for Mac OS

When you intend to remove the installed driver files, please repeat step 1 to 3 of the Software Setup, but in the installer dialog, choose 'Uninstall' in the pop-up menu. Click 'Uninstall' to remove the driver files. After un-installation, a warning showing 'Some files/ folders could not be deleted' may appear. Please click 'OK' ignoring this message.

Conceptronic 4RWC/6RWU
Guía de inicio rápido

**Felicidades por la compra de su
Lector/grabador de tarjetas 4-en-1 o 6-en-1 de Conceptronic.**

La Guía de instalación del hardware incluida le ofrece una explicación paso a paso de cómo instalar el Conceptronic 4RWC / 6RWU en su ordenador Notebook/PC. Caso de experimentar problemas, recomendamos acceda a nuestra **página de soporte** (acceda a www.conceptronic.net y haga clic en 'support/2-Tech'). Ahí encontrará una gran cantidad de posibles soluciones a sus problemas.

Para poder ayudarle, necesitamos que nos detalle la información a continuación:

- Una descripción clara del problema;
- La versión de los controladores que está usando (siempre debería de comprobar con el lugar Web de Conceptronic para asegurar que está utilizando la última versión);
- El tipo de Notebook/PC que está utilizando;
- El sistema operativo que está utilizando.

Para obtener más información acerca de productos de Conceptronic por favor visite el lugar Web de Conceptronic: www.conceptronic.net.

La instalación de software, tal y como se describe a continuación, puede ser algo diferente de la instalación en su ordenador. Eso depende de la versión de Windows que esté usando.

1. Paquete

1.1 Contenido del paquete del Lector/grabador de tarjetas 4-en-1

- Lector/grabador de tarjetas PCMCIA
- Bolsa de protección para la tarjeta PCMCIA
- Esta guía de inicio rápido
- Tarjeta de garantía

1.2 Contenido del paquete del Lector/grabador de tarjetas 6-en-1

- Lector/grabador de tarjetas USB
- Cable USB (conector de tipo A para mini USB)
- CD-ROM de controladores

ESPAÑOL

- Esta guía de inicio rápido
- Tarjeta de garantía

2.1 Características

2.1.1 Funciones: Lector/grabador de tarjetas 4-en-1

- Convierte las tarjetas SM/ SD/ MMC y MS de 3.3 V a tarjeta de PC de tipo II
- Compatible con el acceso de 8 bits y 16 bits
- Es compatible con las siguientes tarjetas de memoria:
 - SM Socket: Tarjeta SmartMedia de 3.3 V
 - SD/MMC Socket: Tarjeta SecureDigital/ MultiMedia
 - MS Socket: Memory Stick

2.1.2 Características: Lector/grabador de tarjetas 6-en-1

- Acceso de interfaz USB de alta velocidad (12 Mbps) para las tarjetas de memoria.
- Alimentado por USB No hace falta adaptador de CA.
- Compatible con la función de intercambio dinámico (Hot-Swapping) y la unidad de memoria de gran capacidad. Adopta el controlador nativo proporcionado por Windows ME y XP.
- Indicador luminoso de alimentación y acceso.
- Es compatible con las siguientes tarjetas de memoria:
 - SM Socket: Tarjeta SmartMedia de 3.3 V
 - SD/MMC Socket: Tarjeta SecureDigital/ MultiMedia
 - MS Socket: Memory Stick
 - CF Socket: Tarjeta CompactFlash/ IBM MicroDrive
- Sistemas operativos compatibles:
 - Windows 98(SE)/ME/2000 y XP.
 - Mac OS 8.6 o versiones posteriores. La serie iMac requiere Firmware 3.0 de iMac o superior.

2.2 Interfaces

2.2.1 Interfaces de lector/grabador de tarjetas 4-en-1

- SM, SD/MMC y MS.
- Interfaz PCMCIA de 16 bits.

2.2.2 Interfaces de lector/grabador de tarjetas 6-en-1

ESPAÑOL

- Interfaz SM, SD/MMC, MS y CF.
- Un conector hembra MiniUSB.
- Velocidad de transferencia de datos de hasta 12 Mbps.

2.2.3 Indicador luminoso (Lector/grabador de tarjetas 6-en-1)

ENERGÍA: Indica cuando se puede acceder a la alimentación del bus

ACCESO: Indica cuando se puede acceder a la tarjeta o tarjetas de memoria

2.2.4 Sistemas operativos soportados

- Windows 98(SE)/ Windows ME/ Windows 2000 y Windows XP.
- Mac OS 8.6 o versiones posteriores.

3 Instalación

3.1 Instalación de software para Windows 98(SE)/ 2000

3.1.1 Instalación de software para Windows 98(SE) y el Lector/Grabador de tarjetas 4-en-1

! En Windows 98(SE), debe instalar un controlador cuando utilice la tarjeta PCMCIA por primera vez.

1. Introduzca la tarjeta PCMCIA y arranque su ordenador con Windows 98(SE). Aparecerá el "Asistente de nuevo hardware"; haga clic en "Siguiente".
2. Seleccione "Buscar el mejor controlador para mi dispositivo (Recomendado)" y luego haga clic en "Siguiente".
3. Seleccione únicamente "Especificar una ubicación" e introduzca: C:\Windows\inf y haga clic en "Siguiente".
4. Windows buscará el controlador para el dispositivo; cuando lo haya localizado, haga clic en "Siguiente".
5. Haga clic en "Siguiente" para continuar.
6. Haga clic en "Finalizar" para completar la instalación.

3.1.2 Instalación de software para Windows y el Lector/Grabador 6-en-1

Sáltese este capítulo si su sistema operativo es Windows ME o XP

1. Introduzca el CD-ROM de controladores en la unidad de CD-ROM.
2. Haga doble clic en el icono del CD-ROM en "Mi PC" para examinar los contenidos del CD-ROM de controladores. Haga doble clic en el icono "Setup". (En el directorio raíz del CD-ROM).

ESPAÑOL

3. Siga las instrucciones en pantalla para completar la instalación de software.
4. Haga clic en “Finalizar” para reiniciar el ordenador.

3.2 Configuración de hardware para Windows 98 (SE) / ME y 2000

3.2.1 Lector/grabador de tarjetas 4-en-1.

Primero introduzca la tarjeta de memoria en el Lector/Grabador de tarjetas PCMCIA. Introduzca sólo una tarjeta de memoria en cada momento. Introduzca la tarjeta PCMCIA en una ranura PCMCIA libre de su ordenador. La tarjeta de memoria se detectará automáticamente.

3.2.2 Lector/grabador de tarjetas 6-en-1.

Sáltese este capítulo si su sistema operativo es Windows ME o XP. El producto se instalará automáticamente cuando lo conecte.

Cuando haya finalizado la configuración del controlador del dispositivo para su Lector de tarjetas USB y haya reiniciado el sistema, siga los pasos siguientes para completar la instalación del Lector de tarjetas USB.

1. Conecte el cable USB a su Lector de tarjetas USB en un puerto USB disponible de su ordenador.
2. Su ordenador detectará automáticamente e instalará el Lector de tarjetas USB.
3. Se añadirán cuatro iconos de Disco extraíble, que representan los sockets.
4. La instalación se ha completado; el Lector de tarjetas USB está lista para su uso.

3.3 Desinstalación del software en Windows (sólo Lector/grabador de tarjetas 6-en-1)

1. Desconecte el lector del puerto USB.
2. Haga clic en “Inicio”-> “Programas”-> Lector USB de memoria de gran capacidad.
3. Haga clic en “Desinstalar”.
4. Aparecerá una ventana de diálogo de confirmación; haga clic en “Sí”.
5. El software y los ficheros de los controladores de su Lector de tarjetas USB se eliminarán automáticamente.

Para volver a utilizar el Lector de tarjetas USB, deberá volver a configurar el software.

ESPAÑOL

4. Instalación para Mac OS

4.1 Instalación de software para Mac OS

! Utilice el programa de instalación del Lector USB para Mac OS 8.6 o versiones posteriores, no para Mac OS 10 o 10.1. Para Mac OS 10 o 10.1, utilice el programa de instalación del lector USB 10.0 o 10.1.

Instale el controlador del dispositivo según las instrucciones siguientes:

1. Introduzca el disco de instalación en la unidad de CD-ROM de su Macintosh.
2. Haga doble clic en el icono del CD-ROM del escritorio y luego ejecute la aplicación "USB Reader Installer"; aparecerá el contenido de "LEAME". Haga clic en "Continuar" para seguir adelante. Este fichero también lo puede encontrar en el disco de instalación, por si quiere consultarlo más adelante.
3. Aparecerá la ventana de diálogo del programa de instalación. Seleccione "USB Reader Installer" en el menú desplegable y luego haga clic en el botón "Instalar" para instalar el controlador del dispositivo.
4. Aparecerá un diálogo de alerta en la pantalla avisándole que debe salir de todas las aplicaciones que estén funcionando antes de la instalación.
5. Haga clic en el botón "Continuar" para iniciar la copia de ficheros. Haga clic en "Cancelar" si quiere salir primero de todas las aplicaciones abiertas.
6. Después de que haya finalizado la copia de ficheros, aparecerá el diálogo de reinicio. Haga clic en el botón "Reiniciar" para reiniciar el sistema o haga clic en "Salir" para salir del programa de instalación.

4.2 Configuración de hardware para Mac OS

La instalación del Lector de tarjetas USB en su sistema es sencilla. Cuando se haya completado la instalación del controlador del dispositivo y haya reiniciado su sistema, sólo tiene que conectar su Lector de tarjetas USB en un puerto USB disponible de su ordenador Macintosh; luego el sistema realizará la instalación.

4.3 Empleo del lector en Mac OS

Para mostrar un icono de disco en su escritorio:

Introduzca su Lector/grabador de tarjetas USB en el puerto USB del Mac; a continuación, introduzca su tarjeta Flash en la ranura del Lector/grabador de tarjetas USB. Aparecerá un icono de disco en el escritorio que representa la tarjeta.

ESPAÑOL

Acceso a los ficheros o carpetas del disco

Puede arrastrar y soltar ficheros o carpetas con origen y destino en el disco, tal como hace con el disco duro del sistema y otros dispositivos de almacenaje de Macintosh.

¡ATENCIÓN!

Recuerde que debe arrastrar el icono del disco que representa la tarjeta de memoria hasta la papelera de reciclaje antes de extraer la tarjeta del lector o de desconectar la unidad lectora del puerto USB.

4.4 Desinstalación del controlador para Mac OS

Cuando quiera eliminar los ficheros de controladores instalados, repita los pasos 1 a 3 de la instalación del software, pero en la ventana de diálogo del programa de instalación, seleccione “Desinstalar” en el menú desplegable.

Haga clic en “Desinstalar” para eliminar los ficheros de los controladores. Después de la desinstalación, es posible que aparezca un mensaje de alerta que dice “Algunos ficheros/carpetas no pudieron ser eliminados”. Haga clic en “Aceptar” para pasar por alto este mensaje.

Conceptronic 4RWC/6RWU Schnellstartanleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Erwerb Ihres Conceptronic Karten-Lese- und Schreibgerät 4-in-1 oder 6-in-1.

In der beigefügten Intallationsanweisung für die Hardware finden Sie schrittweise Erklärungen für die Installation des Conceptronic 4RWC / 6RWU in Ihrem Notebook/PC. Falls Schwierigkeiten auftreten sollten, empfehlen wir Ihnen einen Besuch auf unserer **Support-Site** (gehen Sie zu www.conceptronic.net und klicken Sie auf 'support/2-Tech'). Hier finden Sie eine große Anzahl von Möglichkeiten, Ihr Problem zu lösen.

Um Ihnen die angeforderte Unterstützung erbringen zu können, benötigen wir von Ihnen folgende Angaben:

- Eine eindeutige Beschreibung des Problems
- Versionsnummer der verwendeten Treiber (Überprüfen Sie mit einem Besuch auf der Internet-Seite von Conceptronic, ob Sie die aktuellste Version verwenden).
- Modell des verwendeten Notebooks/PCs.
- Verwendetes Betriebssystem.

Weiter Informationen zu den Conceptronic Produkte finden Sie auf der Website von Conceptronic: www.conceptronic.net

Die nachstehend beschriebene Software-Installation kann sich bei Ihrem Rechner aufgrund der verwendeten Windows-Version leicht unterscheiden.

1. Verpackungsinhalt

1.1 Inhalt der Verpackung des Karten-Lese- und Schreibgeräts 4-in-1

- PCMCIA -Karten-Lese- und Schreibgerät
- Weiche Schutzhülle für die PCMCIA -Karte
- Diese Schnellstartanleitung
- Garantiekarte

1.2 Inhalt der Verpackung des Karten-Lese- und Schreibgeräts 6-in-1

- USB-Karten-Lese- und Schreibgerät
- USB-Kabel (Anschluss Type A auf Mini-USB)

DEUTSCH

- Treiber-CD-ROM
- Diese Schnellstartanleitung
- Garantiekarte

2.1 Merkmale

2.1.1 Merkmale: Karten-Lese- und Schreibgerät 4-in-1

- Konvertiert 3.3V SM/ SD/ MMC und MS in PC-Card Typ II
- Entspricht dem 8-Bit- und 16-Bit-Zugriff
- Unterstützt folgende Speicherkarten;
 - SM-Socket: 3.3V SmartMedia Card
 - SD/MMC-Socket: SecureDigital/ MultiMedia Card
 - MS-Socket: Memory Stick

2.1.2 Merkmale: Karten-Lese- und Schreibgerät 6-in-1

- Zugriff mit Hochgeschwindigkeit (12 MBits/Sek) auf die Speicherkarten über USB.
- Stromversorgung über USB. Netzteil ist nicht notwendig.
- Unterstützt „Hot-Swapping“ und Massenspeicherungs-Laufwerke, übernimmt die eigenen Treiber von Windows ME und XP.
- LED für Stromversorgung und Zugriff.
- Unterstützt folgende Speicherkarten;
 - SM-Socket: 3.3V SmartMedia Card
 - SD/MMC-Socket: SecureDigital/ MultiMedia Card
 - MS-Socket: Memory Stick
 - CF-Socket: CompactFlash Card/ IBM MicroDrive
- Unterstützte Betriebssysteme:
 - Windows 98(SE) /ME /2000 und XP.
 - Mac OS 8.6 oder spätere Version. Die iMac-Serien benötigen iMac Firmware 3.0 oder höher.

2.2 Schnittstellen

2.2.1 Schnittstellen des Karten-Lese- und Schreibgeräts 4-in-1

- SM, SD/MMC und MS.
- 16-Bit PCMCIA -Schnittstelle.

DEUTSCH

2.2.2 Schnittstellen des Karten-Lese- und Schreibgeräts 6-in-1

- SM, SD/MMC, MS und CF Socket-Schnittstellen.
- Eine MiniUSB-Buchse.
- Datengeschwindigkeit von bis 12 MBits/Sek.

2.3 LED-Anzeige (nur Karten-Lese- und Schreibgerät 6-in-1)

POWER: Zeigt an, ob die Stromversorgung des Busses hergestellt ist

ACCESS: Zeigt an, dass ein Zugriff auf die Speicherkarte(n) erfolgt

2.4 Unterstützte Betriebssysteme

- Windows 98(SE), Windows ME, Windows 2000 und Windows XP.
- Mac OS 8.6 oder höher.

3 Installation

3.1 Software Installation unter Windows 98(SE)/ 2000

3.1.1 Softwareinstallation unter Windows 98(SE) Karten-Lese- und Schreibgerät 4-in-1

! Unter Windows 98(SE) muss ein Treiber installiert werden, wenn die PCMCIA-Card zum ersten Mal verwendet wird.

1. Schieben Sie die PCMCIA-Card ein und fahren Sie auf Ihrem Rechner Windows 98(SE) hoch. Es erscheint der Assistent für neue Hardware; klicken Sie auf 'Next' (Weiter).
2. Wählen Sie 'Search for the best driver for my device (Recommended)' [Den besten Treiber für mein Gerät suchen (empfohlen)]: klicken Sie auf 'Next' (Weiter)
3. Wählen Sie nur 'Specify a location' (Ort angeben), geben Sie: C:\Windows\inf ein, klicken Sie auf 'Next' (Weiter).
4. Windows findet einen Treiber für Ihr Gerät; klicken Sie auf 'Next' (Weiter).
5. Klicken Sie auf 'Next' (Weiter), um fortzufahren
6. Klicken Sie auf 'Finish' (Fertigstellen), um die Installation abzuschließen.

3.1.2 Softwareinstallation unter Windows Karten-Lese- und Schreibgerät 6-in-1

Sie können diesen Abschnitt überspringen, wenn Sie mit Windows ME oder XP arbeiten.

DEUTSCH

1. Legen Sie die Treiber-CD-ROM in das CD-ROM-Laufwerk.
2. Doppelklicken Sie auf das CD-ROM-Symbol in 'My Computer' (Mein PC), um den Inhalt der Treiber-CD-ROM zu durchsuchen. Doppelklicken Sie auf das Symbol 'Setup' (im Hauptverzeichnis der CD-ROM).
3. Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm, um die Softwareinstallation abzuschließen.
4. Klicken Sie auf 'Finish' (Fertigstellen), um den Rechner neu zu starten.

3.2 Hardwarekonfiguration unter Windows 98 (SE) / ME und 2000

3.2.1 Karten-Lese- und Schreibgerät 4-in-1.

Setzen Sie zuerst die Speicherkarte in das PCMCIA-Karten-Lese- und Schreibgerät ein. Setzen Sie bitte immer nur eine Speicherkarte ein. Schieben Sie die PCMCIA-Card in einen freien PCMCIA-Steckplatz auf Ihrem Rechner ein. Die Speicherkarte wird automatisch erkannt.

3.2.2 Karten-Lese- und Schreibgerät 6-in-1

Sie können diesen Abschnitt überspringen, wenn Sie mit Windows ME oder XP arbeiten.

Das Produkt wird automatisch installiert, sobald Sie es anschließen.

Nach Abschluss der Gerätekonfiguration Ihres USB-Kartenlesegeräts und nach Neustart Ihres Rechners müssen Sie die nachstehenden Schritte durchgehen, um die Installation des USB-Kartenlesegeräts abzuschließen.

1. Schließen Sie das USB-Kabel an Ihrem USB-Kartenlesegerät an einen freien USB-Anschluss an Ihrem Rechner an.
2. Ihr Rechner erkennt und installiert das USB-Kartenlesegerät automatisch.
3. Es werden vier Symbole von Wechsellaufwerken, die die entsprechenden Sockel darstellen, angezeigt.
4. Die Installation ist abgeschlossen; das USB-Kartenlesegerät ist funktionsbereit.

3.3 Deinstallation der Software unter Windows (nur Karten-Lese- und Schreibgerät 6-in-1)

1. Nehmen Sie das Lesegerät vom USB-Anschluss.
2. Klicken Sie auf 'Start'-> 'Programme' (Programme)-> USB Mass Storage Reader.

DEUTSCH

3. Klicken Sie auf 'Uninstall' (Deinstallieren).
4. Nun erscheint eine Bestätigungsaufforderung; klicken Sie auf 'Yes' (Ja).
5. Die Software- und Treiberdateien Ihres USB-Kartenlesegerätes werden automatisch entfernt.

Um das USB-Kartenlesegerät wieder zu verwenden, müssen Sie die Software erneut installieren.

4. Installation unter dem Betriebssystem Mac

4.1 Softwareinstallation unter Mac OS

! Verwenden Sie den USB-Lesegerät-Installer für Mac OS 8.6 oder höher nicht für Mac OS 10 oder 10.1. Für Mac OS 10 oder 10.1 verwenden Sie den USB-Lesegerät-Installer für 10.0 oder 10.1.

Installieren Sie die Gerätetreiber gemäß den nachfolgenden Anleitungen:

1. Legen Sie die Setup-Disc in das CD-ROM-Laufwerk Ihres Macintosh-Rechners.
2. Doppelklicken Sie auf das CD-ROM-Symbol auf dem Desktop und führen Sie dann die Anwendung 'USB Reader Installer' aus; es wird der Inhalt der 'Read me' (Liesmich-Datei) angezeigt. Klicken Sie auf 'Continue' (Weiter) (Fortsetzen), um fortzufahren. Diese Datei finden Sie auch auf der 'Setup Disc', wenn Sie sie später noch einmal lesen möchten.
3. Es erscheint der 'Installer-Dialog'. Wählen Sie im Popup-Menü den 'USB Reader Installer' und klicken Sie dann auf die Schaltfläche 'Install', um die Gerätetreiber zu installieren.
4. Auf dem Bildschirm erscheint eine Warnung mit dem Hinweis, dass Sie alle laufenden Anwendungen schließen sollten, bevor Sie mit der Installation fortfahren.
5. Klicken Sie auf die Schaltfläche 'Continue' (Weiter), um mit dem Kopiervorgang der Dateien zu beginnen. Klicken Sie auf 'Cancel' (Abbrechen), wenn Sie zuerst laufende Anwendungen schließen möchten.
6. Nach dem Kopieren der Dateien erscheint das Dialogfeld 'Restart dialog' (Neustart). Klicken Sie auf die Schaltfläche 'Restart' (Neustart), um den Rechner neu zu starten oder klicken Sie auf 'Quit' (Abbrechen), um den Installer zu schließen.

DEUTSCH

4.2 Hardwaresetup unter Mac OS

Die Installation des USB-Kartenlesegeräts auf Ihrem Rechner ist einfach. Nach der Treiberinstallation und dem Neustart Ihres Rechners müssen Sie nur das USB-Kartenlesegerät an einen freien USB-Anschluss an Ihrem Macintosh-Rechner anschließen, daraufhin übernimmt der Computer die Installation.

4.3 Verwendung des Lesegerätes unter Mac OS

Auf dem Desktop wird ein Plattensymbol angezeigt:

Schließen Sie das USB-Karten-Lese- und Schreibgerät an die USB-Schnittstelle Ihres Mac an, schieben Sie dann die Flash-Card in den Steckplatz des USB Karten-Lese- und Schreibgeräts; daraufhin erscheint ein Symbol auf dem Desktop, das die Karte darstellt.

Zugriff auf Dateien oder Ordner auf der Platte

Sie können Dateien oder Ordner per Drag & Drop von / auf die Platte kopieren, gleich wie mit der Festplatte oder anderen Macintosh-Speichergeräten.

WARNUNG!

Vergessen Sie nicht, das Plattensymbol, das die Speicherkarte darstellt, in den Papierkorb zu verschieben, bevor Sie die Karte aus dem Lesegerät nehmen oder das Lesegerät von der USB-Schnittstelle trennen.

4.4 Deinstallation der Treiber unter Mac OS

Wenn Sie die installierten Treiberdateien entfernen möchten, wiederholen Sie bitte die Schritte 1 bis 3 der Software-Installation, wählen dabei aber im Pop-up-Menü des Installer-Dialogs die Option 'Uninstall' (Deinstallieren).

Klicken Sie auf 'Uninstall' (Deinstallieren), um die Treiberdateien zu entfernen. Nach Abschluss der Deinstallation erscheint eine Warnmeldung 'Some files/ folders could not be deleted' (Einige Dateien / Ordner konnten nicht entfernt werden). Klicken Sie auf 'OK' und ignorieren Sie die Meldung.

Conceptronic 4RWC/6RWU Guide de démarrage rapide

Félicitations pour l'achat de votre lecteur/enregistreur de cartes 4 en 1 ou 6 en 1 de Conceptronic.

Le Guide d'Installation du Matériel ci-joint vous expliquera pas à pas comment installer le Conceptronic 4RWC / 6RWU sur votre ordinateur portable. Lorsque vous rencontrez des problèmes, nous vous conseillons d'aller consulter notre **site d'assistance** technique (aller sur le site www.conceptronic.net et cliquez sur "support/2-Tech"). Vous y trouverez un éventail de possibilités pour résoudre vos problèmes.

Afin de pouvoir vous aider, nous aurons besoin des informations suivantes:

- Une description claire du problème;
- Le numéro de version des pilotes que vous utilisez (vérifiez toujours le Site Internet Conceptronic pour vous assurez que vous utilisez la dernière version);
- Le type d'ordinateur que vous utilisez;
- Le système d'exploitation que vous utilisez.

Pour plus d'informations sur les produits de Conceptronic, visitez notre Site Internet Conceptronic: www.conceptronic.net.

Il est possible que l'installation du matériel décrite ci-dessous diffère parfois de l'installation sur votre ordinateur. Cela dépend de la version Windows que vous utilisez.

1. Emballage

1.1 Contenu de l'emballage du lecteur/enregistreur de cartes 4-en-1

- Lecteur/enregistreur de Carte PCMCIA
- Sac de protection pour la Carte PCMCIA
- Ce guide de démarrage pratique
- Carte de garantie

1.2 Contenu de l'emballage du lecteur/enregistreur de cartes 6-en-1

- Lecteur/enregistreur de cartes USB
- Câble USB (Connecteur type A pour mini USB)

FRANÇAIS

- CD-ROM des drivers
- Ce guide de démarrage rapide
- Carte de garantie

2.1 Caractéristiques

2.1.1 Caractéristiques du lecteur/enregistreur de cartes 4-en-1 :

- Transforme les cartes SM/ SD/ MMC et MS de 3.3 V en Carte PC de type II
- Compatible avec l'accès de 8 bits et 16 bits
- Compatible avec les cartes de mémoire suivantes;
 - Prise SM: Carte SmartMedia de 3.3 V
 - Prise SD/MMC: Carte Numérique sécurisée/Multimédia
 - Prise MS: Barrette de mémoire

2.1.2 Caractéristiques du lecteur/enregistreur de cartes 6-en-1

- Accès à l'interface USB à haute vitesse (12 Mbps) pour les cartes de mémoire.
- Alimenté par USB. Adaptateur de mise sous tension CA non nécessaire.
- Compatible avec le Hot-Swapping (l'échange à chaud) et les unités de mémoire de grande capacité, adopte le driver natif fourni par Windows ME et XP.
- DEL Mise sous tension et Accès.
- Compatible avec les cartes de mémoire suivantes;
 - Prise SM: Carte SmartMedia de 3.3 V
 - Prise SD/MMC: Carte Numérique sécurisée /Multimédia
 - Prise MS: Barrette de mémoire
 - CF Socket: Carte CompactFlash / IBM MicroDrive
- Systèmes d'exploitation compatibles:
 - Windows 98(SE) /ME /2000 et XP.
 - Mac OS 8.6 ou des versions postérieures. Les séries iMac demandent le Firmware iMac 3.0 ou postérieur.

2.2 Interface

2.2.1 Interfaces du lecteur/enregistreur de cartes 4-en-1

- SM, SD/MMC et MS.
- Interface PCMCIA de 16 bits.

FRANÇAIS

2.2.2 Interfaces du lecteur/enregistreur de cartes 6-en-1

- SM, SD/MMC, MS et l'interface CF Socket.
- Un connecteur femelle MiniUSB.
- Vitesse de transmission des données allant jusqu'à 12 Mbps.

2.3 Indicateurs DEL (seulement le lecteur/enregistreur de cartes 6-en-1)

MISE SOUS TENSION: Il nous indique quand la mise sous tension du bus est disponible

ACCÈS: Il nous indique quand l'accès à une/des carte/s de mémoire est disponible

2.4 Systèmes d'exploitation compatibles

- Windows 98(SE), Windows ME, Windows 2000 et Windows XP.
- Mac OS 8.6 ou des versions postérieures.

3 Installation

3.1 Installation du logiciel pour Windows 98(SE)/ 2000

3.1.1 Installation du logiciel de lecteur/enregistreur de cartes 4-en-1 pour Windows 98(SE)

! Pour Windows 98(SE), vous devrez installer un driver lorsque vous utiliserez la carte PCMCIA pour la première fois.

1. Insérez la carte PCMCIA et démarrez votre ordinateur sur Windows 98 (SE). Un "Assistant ajout de nouveau matériel" apparaîtra, cliquez alors sur "Suivant".
2. Choisissez "Rechercher le meilleur driver pour mon dispositif (Recommandé), puis cliquez "Suivant".
3. Choisissez seulement "Spécifiez un emplacement ", tapez: C:\Windows\inf, cliquez "Suivant".
4. Windows trouve un driver pour le dispositif, cliquez "Suivant".
5. Cliquez "Suivant" pour continuer
6. Cliquez "Terminer" pour terminer l'opération

3.1.2 Installation du logiciel de lecteur/enregistreur de cartes pour Windows

Vous pouvez éviter ce chapitre si votre Système d'Exploitation est Windows ME ou XP

1. Insérez le CD-ROM des drivers dans l'unité CD-ROM.

FRANÇAIS

2. Faites double clic sur l'icône du CD-ROM dans "Mon PC" pour voir les contenus du CD-ROM. Faites double clic sur l'icône "Setup" (Dans la racine du CD-ROM)
3. Suivez les instructions sur l'écran pour terminer l'installation du logiciel.
4. Cliquez "Terminer" pour redémarrer l'ordinateur.

3.2 Installation du hardware pour Windows98 (SE) / ME et 2000

3.2.1 Lecteur/enregistreur de cartes 4-en-1.

Insérez d'abord la carte de mémoire dans le lecteur/enregistreur de cartes PCMCIA. Insérez seulement une carte à chaque fois. Insérez la carte PCMCIA dans un slot vide de votre ordinateur. La carte de mémoire sera détectée automatiquement.

3.2.2 Lecteur/enregistreur de cartes 6-en-1

Vous pouvez éviter ce chapitre si votre Système d'Exploitation est Windows ME ou XP, le produit sera installé automatiquement quand vous le mettrez en marche.

Après avoir terminé l'installation du driver du dispositif pour le Lecteur de Cartes USB et après avoir redémarré le système, suivez ces instructions pour terminer l'installation du Lecteur de Cartes USB.

1. Connectez le Câble USB à votre Lecteur de Cartes, à un port USB disponible de votre ordinateur.
2. Votre ordinateur détectera et installera automatiquement le Lecteur de Cartes USB.
3. Quatre icônes de Disques amovibles seront ajoutées, représentant les prises.
4. L'installation est terminée, le lecteur de cartes USB est prêt à être utilisé.

3.3 Désinstaller le logiciel pour Windows (seulement Lecteur/enregistreur de cartes 6-en-1)

1. Débrancher le lecteur du port USB.
2. Cliquer sur "Démarrage" -> Programmes -> Lecteur USB de mémoire de grande capacité.
3. Cliquer sur "Désinstaller".
4. Une boîte de dialogue de confirmation apparaît, cliquer sur "oui".
5. Le logiciel et les fichiers du driver de votre lecteur de cartes USB seront éliminés automatiquement.

Pour utiliser à nouveau le lecteur USB de cartes, vous devrez réinstaller le logiciel.

4. Installation pour Mac OS

4.1 Installation du logiciel pour Mac OS

! Utilisez le programme d'installation du lecteur USB pour Mac OS 8.6 ou supérieur, pas pour Mac OS 10 or 10.1. Pour Mac OS 10 or 10.1, utilisez le programme d'installation du lecteur USB 10.0 or 10.1.

Installer le driver du dispositif selon les instructions suivantes:

1. Insérez le Disque d'Installation dans l'unité CD-ROM de votre ordinateur Macintosh.
2. Faites double clic sur l'icône CD-ROM sur le bureau et exécutez l'application "Programme d'installation du lecteur USB", le contenu du "Lisez-moi" apparaît. Cliquez sur "Continuez" pour suivre l'installation. Vous pouvez trouver aussi ce fichier dans le "Disque d'installation" si vous voulez le consulter plus tard.
3. La boîte de dialogue d'installation apparaît. Choisissez "Programme d'installation du Lecteur USB" dans le menu déroulant et cliquez sur le bouton "Installer" pour installer le driver du dispositif.
4. Un dialogue d'avertissement apparaîtra sur l'écran pour vous avertir que vous devriez refermer toutes les applications avant l'installation.
5. Cliquez sur 'Continuer' pour commencer à copier les fichiers. Cliquez sur "Annuler" si vous voulez refermer d'abord d'autres applications qui sont en marche.
6. Quand la copie des fichiers est terminée, le "dialogue de redémarrer" apparaît. Cliquez sur "Redémarrer" pour redémarrer le système ou bien "quitter" pour sortir du programme d'installation.

4.2 Installation du Hardware pour Mac OS

L'installation du lecteur de cartes USB dans votre système est facile. Après avoir terminé l'installation du driver du dispositif et avoir redémarré le système, il vous suffit de connecter votre lecteur de cartes USB dans un port USB disponible de votre ordinateur Macintosh, le système réalisera l'installation.

4.3 Utiliser le lecteur sur Mac OS

Pour montrer une icône de disque sur votre bureau:

Insérez votre Lecteur/enregistreur de cartes USB dans le port USB de votre Mac, insérez alors la carte flash dans un des slots du lecteur/enregistreur de cartes, une icône de disque apparaîtra alors pour représenter la carte.

FRANÇAIS

Accès à des fichiers ou à des dossiers du disque

Vous pouvez faire un glisser-déplacer des fichiers ou des dossiers du/au disque tel que vous le faites dans le disque dur du système ou dans d'autres dispositifs de mémoire.

ATTENTION!

Souvenez-vous de glisser l'icône de disque représentant la carte de mémoire à la corbeille avant d'enlever la carte du lecteur ou de débrancher l'unité de lecture du port USB.

4.4 Désinstaller le driver pour Mac OS

Lorsque vous souhaitez éliminer les fichiers des drivers installés, répétez les étapes 1 à 3 du menu d'installation, mais dans le dialogue d'installation, choisissez "désinstaller" dans le menu déroulant.

Cliquez sur "Désinstaller" pour éliminer les fichiers des drivers. Après la désinstallation, un avertissement apparaît: "Certains fichiers-dossiers n'ont pas pu être éliminés". Cliquez sur "OK" pour ignorer ce message.

Conceptronic 4RWC/6RWU
Guida di installazione rapida

**Vi ringraziamo per aver acquistato il Lettore / Scrittore
di schede Conceptronic 4 in 1 o 6 in 1.**

La guida per l'installazione dell'hardware acclusa spiegherà passo a passo come installare la Conceptronic 4RWC / 6RWU sul vostro Notebook o PC. Nel caso in cui dovessero insorgessero problemi, raccomandiamo di entrare nella nostra **pagina di supporto** (accedere a www.conceptronic.net e fare click su 'support/2-Tech'). Troverete qui una gran quantità di possibili soluzioni ai vostri problemi.

Per poterle offrire un'efficiente servizio di assistenza, la preghiamo di specificare i seguenti dati:

- Descrizione chiara del problema;
- Numero versione dei driver che si stanno utilizzando (si consiglia di controllare sempre sul sito Web della Conceptronic per verificare se si tratta dell'ultima versione);
- Tipo di Notebook o PC in uso;
- Sistema operativo in uso.

Per ulteriori informazioni dei prodotti Conceptronic, la preghiamo di visitare il sito Web della Conceptronic: www.conceptronic.net

La successiva descrizione relativa all'installazione del software potrebbe essere leggermente diversa dall'installazione sul vostro computer. Ciò dipende dalla versione di Windows in uso.

1. Pack

1.1 Contenuto del pack del lettore / scrittore di schede 4 in 1

- Lettore / scrittore di schede PCMCIA
- Soffice involucro di protezione per scheda PCMCIA
- La presente guida di installazione rapida
- Scheda di garanzia

ITALIANO

1.2 Contenuto del pack del lettore / scrittore di schede 6 in 1

- Lettore / scrittore di schede USB
- Cavo USB (connettore di tipo A per mini USB)
- CD-ROM del driver
- La presente guida di installazione rapida
- Scheda di garanzia

2.1 Caratteristiche

2.1.1 Caratteristiche del lettore / scrittore di schede 4 in 1

- Consente di convertire schede PC del tipo SM da 3,3 V/ SD/ MMC e MS in schede del tipo II
- Conforme ad accesso a 8 bit e a 16 bit
- Supporto per le seguenti schede di memoria
 - Connettore SM: Scheda SmartMedia da 3,3 V
 - Connettore SD/MMC: Scheda SecureDigital / MultiMedia
 - Connettore MS: Memory Stick

2.1.2 Caratteristiche del lettore / scrittore di schede 6 in 1

- Accesso ad alta velocità (12 Mbps) tramite interfaccia USB per schede di memoria.
- Alimentazione USB powered. Non è necessario un adattatore di alimentazione AC.
- Supporta Hot-Swapping (sostituzione "al volo") e Drive per memoria di massa, si adatta al driver nativo fornito da Windows ME e XP.
- Indicatori luminosi dell'alimentazione e di accesso.
- Supporto per le seguenti schede di memoria
 - Connettore SM: Scheda SmartMedia da 3,3 V
 - Connettore SD/MMC: Scheda SecureDigital / MultiMedia
 - Connettore MS: Memory Stick
 - Connettore CF: Scheda CompactFlash / MicroDrive IBM
- Sistemi operativi supportati:
 - Windows 98(SE) /ME /2000 e XP.
 - Mac OS 8.6 o versioni superiori. iMac Series ha bisogno di iMac Firmware 3.0 o superiore.

ITALIANO

2.2 Interfacce

2.2.1 Interfacce per il lettore / scrittore di schede 4 in 1

- SM, SD/MMC e MS.
- Interfaccia PCMCIA a 16 bit.

2.2.2 Interfacce per il lettore / scrittore di schede 6 in 1

- SM, SD/MMC, MS e Interfaccia socket CF.
- Un connettore femmina Mini USB.
- Velocità di trasmissione dati fino a un massimo di 12 Mbps.

2.3 Indicatori luminosi (solo per il lettore / scrittore di schede 6 in 1)

POWER: indica quando è disponibile l'alimentazione bus

ACCESS: indica quando è in corso l'accesso alla/e scheda/e di memoria

2.4 Sistemi operativi supportati

- Windows 98(SE), Windows ME, Windows 2000 e Windows XP.
- Mac OS 8.6 o versioni superiori.

3 Installazione

3.1 Installazione del software nel caso di Windows 98(SE)/ 2000

3.1.1 Installazione del software nel caso di Windows 98(SE) per il lettore / scrittore di schede 4 in 1

! Nel caso di Windows 98(SE) sarà necessario installare il driver la prima volta che si farà uso della scheda PCMCIA.

1. Inserire la scheda PCMCIA e caricare sul computer Windows 98(SE). Apparirà un assistente per un "Nuovo hardware rilevato". Fare clic su "Avanti".
2. Selezionare "Cerca il miglior driver per la periferica (scelta consigliata)", poi fare clic su "Avanti".
3. Selezionare solamente "Specifica un percorso", e scrivere: C:\Windows\inf; dopo di che fare clic su "Avanti".
4. Windows troverà un driver per la periferica. Fare clic su "Avanti".
5. Fare clic su "Avanti" per continuare
6. Fare clic su "Fine" per concludere l'installazione

ITALIANO

3.1.2 Installazione del software nel caso di Windows per il lettore / scrittore di schede 6 in 1

Potete saltare questo passo nel caso in cui il sistema operativo usato sia Windows ME o XP

1. Inserire il CD-ROM del driver nel drive.
2. Fare doppio clic sull'icona che raffigura il CD-ROM posta in "Risorse del computer", per sfogliare il contenuto del CD-ROM. Fare doppio clic sull'icona della "Installazione" (nella radice del CD-ROM).
3. Seguire le istruzioni che appariranno sullo schermo per concludere l'installazione del software.
4. Fare clic su "Fine" per riavviare il computer.

3.2 Installazione dell'hardware nel caso di Windows 98 (SE) / ME e 2000

3.2.1 Lettore / scrittore di schede 4 in 1

Prima di tutto si dovrà inserire la scheda di memoria nel lettore / scrittore di schede PCMCIA. Si deve inserire una sola scheda ogni volta. Inserire la scheda PCMCIA in uno slot PCMCIA disponibile, nel computer. La scheda di memoria sarà rilevata automaticamente.

3.2.2 Lettore / scrittore di schede 6 in 1

Potete saltare questo passo nel caso in cui il sistema operativo usato sia Windows ME o XP, poiché il prodotto verrà installato automaticamente una volta connesso.

Dopo aver completato l'installazione del driver della periferica per il lettore di schede USB, e dopo aver riavviato il sistema, si prega di procedere secondo i seguenti passi per concludere l'installazione del lettore di schede USB.

1. Collegare il cavo USB al lettore di schede USB e a una porta USB disponibile nel computer.
2. Il computer rileverà e installerà automaticamente il lettore di schede USB.
3. Appariranno quattro nuove icone "Removable disk" (disco amovibile), che rappresentano i connettori.
4. A questo punto l'installazione sarà completata e il lettore di schede USB sarà pronto per essere usato.

ITALIANO

3.3 Come disinstallare il software nel caso di Windows (solo per il lettore / scrittore di schede 6 in 1)

1. Scollegare il lettore dalla porta USN.
2. Fare clic su "Start" -> "Programmi" -> USB Mass Storage Reader (Lettore USB per la memoria di massa).
3. Fare clic su "Disinstalla".
4. Apparirà una finestra di conferma. Fare clic su "Sì".
5. I file del software e del driver del lettore di schede USB saranno eliminati automaticamente.

Per usare di nuovo il lettore di schede USB, si dovrà procedere a reinstallare il software.

4. Installazione su Mac OS

4.1 Installazione del software su Mac OS

! Usare il programma d'installazione del lettore USB per Mac OS 8.6 o superiore, ma non per Mac OS 10 o 10.1. Nel caso di Mac OS 10 o 10.1, usare il programma d'installazione del lettore USB 10.0 o 10.1.

Installare il driver della periferica procedendo secondo le seguenti istruzioni:

1. Inserire il disco di installazione nel drive del CD-ROM del Macintosh.
2. Fare doppio clic sull'icona che raffigura il CD-ROM posta sul desktop, dopo di che avviare l'applicazione "USB Reader Installer". Apparirà il contenuto del "Leggimi". Fare clic su "Continua" per andare avanti. Nel caso in cui si desideri visualizzare più tardi il contenuto di questo file, lo si potrà trovare nel "Setup Disc".
3. Apparirà la finestra di dialogo relativa al programma di installazione. Selezionare "USB Reader Installer" nel menu a comparsa, dopo di che fare clic sul pulsante "Installa" per installare il driver della periferica.
4. Apparirà una finestra di avviso, informando che si dovranno chiudere tutte le applicazioni in uso prima di procedere all'installazione.
5. Fare clic su "Continua" per iniziare a copiare i file. Fare clic su "Cancella" nel caso in cui prima si desiderino chiudere applicazioni in uso.
6. Dopo aver completato il processo di copiatura dei file, apparirà la finestra che chiederà di riavviare il computer. Fare clic sul pulsante "Restart" (riavvia), per riavviare il sistema operativo, oppure fare clic su "Esci" per uscire dal programma di installazione.

ITALIANO

4.2 Installazione dell'hardware per Mac OS

Il lettore di schede USB si installa facilmente nel sistema. Dopo aver completato l'installazione del driver della periferica, e dopo aver riavviato il sistema, basterà collegare il lettore di schede USB a una porta USB disponibile del Macintosh, dopo di che il computer procederà all'installazione.

4.3 Come usare il lettore con Mac OS

Con un'icona del disco posta sul desktop.

Inserire il lettore / scrittore di schede USB nella porta USB del Mac, dopo di che inserire la scheda Flash nello slot del lettore / scrittore USB. Nel desktop apparirà l'icona di un disco che rappresenta la scheda.

Come avere accesso ai file e alle cartelle del disco

Mediante il sistema "drag and drop" (cioè trascina e rilascia) i file e le cartelle possono essere messi o tolti dal disco proprio come nel caso di altri dispositivi di memoria Macintosh.

ATTENZIONE!

Si deve tenere sempre presente che l'icona del disco che rappresenta la scheda di memoria dovrà essere trascinata nel cestino prima di estrarla dal lettore, o prima di scollegare il lettore dalla porta USB.

4.4 Come disinstallare il driver nel caso di Mac OS

Nel caso in cui si desiderino eliminare i file del driver installati, si dovranno ripetere i passi 1, 2 e 3 dell'installazione del software, ma nella finestra del programma per l'installazione si dovrà scegliere "Disinstalla" nel menu a comparsa.

Fare clic su "Disinstalla" per eliminare i file del driver. Dopo la disinstallazione potrebbe apparire una finestra di avviso ricordando che "alcuni file o cartelle potrebbero non essere eliminati". Fare clic su "OK" ignorando tale messaggio.

Conceptronic 4RWC/6RWU Guia de Inicialização Rápida

Parabéns pela compra da sua Placa de Leitura/Escrita 4-em-1 ou 6-em-1 da Conceptronic.

O Guia de Instalação do Hardware que se inclui fornece-lhe uma explicação passo a passo de como instalar o Conceptronic 4RWC / 6RWU Conceptronic seu Portátil/PC. Quando tiver problemas, aconselhamo-lo a ir ao nosso **site de assistência** (vá a www.conceptronic.net e clique em 'support/2-Tech'). Aqui vai encontrar muitas possibilidades de resolver os seus problema.

De maneira a lhe podermos prestar a assistência pedida, precisamos que nos forneça os seguintes pormenores:

- Uma descrição clara do problema;
- Número da versão dos programas de gestão que está a usar (consulte sempre o website da Conceptronic para verificar se está a usar a última versão);
- Tipo de Portátil/PC que está a usar;
- Sistema operativo que está a usar

Para mais informações sobre produtos de Conceptronic, por favor visite o Web Site da Conceptronic: www.conceptronic.net

A instalação do Software conforme se encontra descrita abaixo pode ser ligeiramente diferente da instalação do seu computador. Isso depende da versão do Windows que está a utilizar.

1. Embalagem

1.1 Conteúdo da embalagem da Placa de Leitura/Escrita 4-em-1

- Placa de Leitura/Escrita PCMCIA
- Saco mole de protecção para Placa PCMCIA
- Este Guia de Inicialização Rápida
- Cartão de Garantia

1.2 Conteúdo da embalagem da Placa de Leitura/Escrita 6-em-1

PORTUGUÊS

- Placa de Leitura/Escrita USB
- Cabo USB (ficha Tipo A para USB mini)
- CD-ROM de controladores
- Este Guia de Inicialização Rápida
- Cartão de Garantia

2.1 Características

2.1.1 Características: Placa de Leitura/Escrita 4-em-1

- Converte 3.3V SM/ SD/ MMC e MS para Placa de PC tipo II
- Conformidade com acesso de 8-bit e 16-bit
- Suporte para as seguintes placas de memória;
 - Ranhura SM: Placa SmartMedia 3.3V
 - Ranhura SD/MMC: Placa SecureDigital/ MultiMedia
 - Ranhura MS: Módulo de Memória

2.1.2 Características: Placa de Leitura/Escrita 6-em-1

- Acesso de alta velocidade (12 Mbps) ao interface USB para as placas de memória.
- Alimentação USB. Não é necessário adaptador de potência AC.
- Suporta Hot-Swapping e Mass Storage Class Drive. Adopta o controlador nativo fornecido pelo Windows ME e XP.
- LED de Potência e de Acesso.
- Suporta para as seguintes placas de memória;
 - Ranhura SM: Placa SmartMedia 3.3V
 - Ranhura SD/MMC: Placa SecureDigital/ MultiMedia
 - Ranhura MS: Módulo de memória
 - Ranhura CF: Placa CompactFlash/ IBM MicroDrive
- Sistemas Operativos suportados:
 - Windows 98(SE) /ME /2000 e XP.
 - Mac OS 8.6 ou versões superiores. As séries iMac precisam do iMac Firmware 3.0 ou superior.

2.2 Interfaces

2.2.1 Interfaces da Placa de Leitura/Escrita 4-em-1

- SM, SD/MMC e MS.
- Interface PCMCIA 16-bit.

PORTUGUÊS

2.2.2 Interfaces da Placa de Leitura/Escrita 6-em-1

- SM, SD/MMC, MS e Interface de Ranhura CF.
- Uma ficha fêmea MiniUSB.
- Taxa de dados até 12 Mbps.

2.3 Indicação LED (apenas Placa de Leitura/Escrita 6-em-1)

POTÊNCIA: Indica quando a potência de bus está disponível

ACESSO: Indica quando a(s) placa(s) de memória está (estão) a ser acedida(s)

2.4 Sistemas operativos suportados

- Windows 98(SE), Windows ME, Windows 2000 e Windows XP.
- Mac OS 8.6 ou versões superiores.

3 Instalação

3.1 Instalação do Software no Windows 98(SE)/ 2000

3.1.1 Instalação do Software no Windows 98(SE) da Placa de Leitura/Escrita 4-em-1

No Windows 98(SE) precisa de instalar um controlador quando usar a Placa PCMCIA pela primeira vez.

1. Insira a Placa PCMCIA e inicie o seu computador com o Windows 98(SE). Aparece o 'New Hardware Wizard' (Assistente de Novo Hardware); faça clique em 'Next' (Seguinte).
2. Seleccione 'Search for the best driver for my device (Recommended)' (Procurar o melhor controlador para o meu dispositivo (Recomendado)) e clique em 'Next' (Seguinte).
3. Seleccione apenas 'Specify a location' (Especificar uma localização), digite: C:\Windows\inf, e faça clique em 'Next' (Seguinte).
4. O Windows encontra um controlador para o dispositivo; faça clique em 'Next' (Seguinte).
5. Clique em 'Next' (Seguinte) para prosseguir.
6. Clique em 'Finish' (Terminar) para completar.

PORTUGUÊS

3.1.2 Instalação do Software no Windows da Placa de Leitura/Escrita 6-em-1.

1. Pode passar este passo à frente se o seu Sistema Operativo for o Windows ME ou XP

1. Insira o CD-ROM de Controladores na sua unidade de CD-ROM.
2. Faça um duplo clique no ícone CD-ROM em 'My Computer' (O Meu Computador) para procurar o conteúdo do CD-ROM de Controladores. Faça um duplo clique no ícone 'Setup' (Configuração). (No directório de raiz do CD-ROM).
3. Sigas as instruções do ecrã para completar a instalação do software.
4. Clique em 'Finish' (Terminar) para reiniciar o computador.

3.2 Configuração do Hardware no Windows98 (SE) / ME e 2000

3.2.1 Placa de Leitura/Escrita 4-em-1.

Em primeiro lugar, insira a placa de memória na Placa de Leitura/Escrita PCMCIA. Por favor, insira uma placa de memória de cada vez. Insira a Placa PCMCIA numa ranhura PCMCIA livre do seu computador. A placa de memória é detectada automaticamente.

3.2.2 Placa de Leitura/Escrita 6-em-1

Pode passar à frente este capítulo se o seu Sistema Operativo for o Windows ME ou XP, visto que o produto é instalado automaticamente quando o ligar.

Depois de completar a configuração dos controladores do dispositivo para a sua Placa de Leitura USB e após ter reiniciado o sistema, por favor siga os passos seguintes para completar a instalação da Placa de Leitura USB.

1. Ligue o Cabo USB à sua Placa de Leitura USB numa porta USB disponível do seu computador.
2. O seu computador detecta e instala automaticamente a Placa de Leitura USB.
3. São adicionados quatro ícones de Disco Amovível que representam as ranhuras.
4. A instalação está completa; a Placa de Leitura USB está pronta a utilizar.

3.3 Desinstalar o Software no Windows (apenas Placa de Leitura/Escrita 6-em-1)

1. Retire a placa de leitura da porta USB.
2. Clique em 'Start' (Iniciar)-> 'Programs' (Programas)-> USB Mass Storage Reader.
3. Clique em 'Uninstall' (Desinstalar).

PORTUGUÊS

4. Aparece uma caixa de diálogo de confirmação, faça clique em 'Yes' (Sim).
5. O software e os ficheiros dos controladores da sua Placa de Leitura USB são removidos automaticamente.

Para voltar a usar a Placa de Leitura USB, precisa de configurar o software novamente.

4. Instalação em Mac OS

4.1 Instalação do Software em Mac OS

Use o Instalador de Leitura USB para Mac OS 8.6 ou superior e não para Mac OS 10 ou 10.1. Para Mac OS 10 ou 10.1, use o instalador de leitura USB 10.0 ou 10.1.

Instale os controladores do dispositivo de acordo com as instruções seguintes:

1. Insira o Disco de Configuração na unidade de CD-ROM do seu computador Macintosh.
2. Faça um duplo clique no ícone do CD-ROM no ambiente de trabalho e depois execute a aplicação 'USB Reader Installer' (Instalador de Leitura USB), e depois aparece o conteúdo do ficheiro 'Read me' (Leia-me). Clique em 'Continue' (Continuar) para prosseguir. Também pode encontrar este ficheiro no 'Setup Disc' (Disco de Configuração) se o quiser ler mais tarde.
3. O 'Installer Dialog' (Diálogo Instalador) aparece. Seleccione 'USB Reader Installer' (Instalador de Leitura USB) no menu de contexto e depois clique no botão 'Install' (Instalar) para instalar o controlador do dispositivo.
4. Um diálogo de aviso aparece no ecrã avisando-o de que deve fechar todas as aplicações antes de proceder à instalação.
5. Clique em 'Continue' (Continuar) para começar a copiar os ficheiros. Clique em 'Cancel' (Cancelar) se quiser fechar antes outras aplicações que estiverem a funcionar.
6. Depois de copiar os ficheiros, o 'Restart dialog' (Diálogo Reiniciar) aparece. Clique no botão 'Restart' (Reiniciar) para reiniciar o sistema ou clique em 'Quit' (Sair) para sair do instalador.

4.2 Configuração do Hardware em Mac OS

É fácil instalar a Placa de Leitura USB no seu sistema. Depois de completar a instalação dos controladores do dispositivo e de reiniciar o seu sistema, basta ligar a sua Placa de

PORTUGUÊS

Leitura USB a uma porta USB disponível do seu computador Macintosh, e depois o sistema faz a instalação.

4.3 Usar o leitor em Mac OS

Apresentar um ícone do disco no seu ambiente de trabalho:

Insira a sua Placa de Leitura/Escrita USB na porta USB do Mac, depois insira a sua placa flash na ranhura da Placa de Leitura/Escrita USB, e aparece um ícone de disco no seu ambiente de trabalho representando a placa.

Passagem de ficheiros ou pastas para o disco

Pode arrastar e largar ficheiros ou pastas de/para o disco da mesma forma como faz para o sistema HD ou outros dispositivos de armazenamento Macintosh.

AVISO!

Lembre-se de arrastar o ícone do disco que representa a placa de armazenamento para a Reciclagem antes de retirar a placa do leitor ou de desligar a unidade de leitura da porta USB.

4.4 Desinstalar o controlador do Mac OS

Quando quiser remover os ficheiros dos controladores instalados, por favor repita os passos 1 a 3 da Configuração do Software, mas no diálogo da instalação seleccione 'Uninstall' (Desinstalar) no menu de contexto.

Clique em 'Uninstall' (Desinstalar) para remover os ficheiros dos controladores. Depois de ter feito a desinstalação, pode aparecer um aviso com 'Some files/ folders could not be deleted' (Alguns ficheiros/pastas não puderam ser eliminados). Por favor, clique em 'OK' para ignorar esta mensagem.